



# Bedienungsanleitung

## Navodila zu uporabo



# Kinder Keyboard

Otroška klaviatura



AT ..... 3

SI ..... 13



## INHALT

<b>BESTIMMUNGSGEMÄßE VERWENDUNG</b>	<b>4</b>
<b>WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE</b>	<b>4</b>
Warnhinweise Batterien!	4
<b>WEITERE SICHERHEITSHINWEISE</b>	<b>5</b>
<b>GARANTIEHINWEISE</b>	<b>5</b>
<b>LIEFERUMFANG</b>	<b>5</b>
<b>AUFBAU</b>	<b>6</b>
Anschluss Mikrofon	6
Anschluss Mp3 Player / Externe Soundquelle	6
Batteriebetrieb	7
Alternative externe Stromversorgung	7
<b>BEDIENELEMENTE</b>	<b>8</b>
<b>Verwendung</b>	<b>9</b>
Gerät Ein- und Ausschalten	9
Lautstärke einstellen	9
Klang auswählen	9
Rhythmus auswählen	9
Aufnahme und Wiedergabe	9
Demo-Song abspielen	9
Lernmodus	9
Lagerung und Reinigung	9
Umweltschutzhinweise für die Entsorgung	10
Entsorgungsmassnahmen Batterien	10
<b>BESCHREIBUNG ZUSÄTZLICHER SYMBOLE</b>	<b>10</b>
<b>TECHNISCHE DATEN</b>	<b>11</b>
<b>TYPENSCHILD</b>	<b>11</b>

## BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG

Dieser Artikel ist ein Spielzeug für Kinder ab 3 Jahren für den privaten Gebrauch. Er ist nur zur Verwendung in privaten Haushalten und in Innenräumen bestimmt.



## WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

**ACHTUNG!** Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Erstickungsgefahr wegen kleiner Teile.

**ACHTUNG!** Strangulationsgefahr wegen langer Kabel.

**ACHTUNG!** Nicht in Ohrnähe anwenden. Missbrauch kann zu Gehörschäden führen.

**HINWEIS!** Bitte lesen Sie vor Benutzung die Hinweise auf Verpackung und Bedienungsanleitung. Bitte bewahren Sie beides für eventuelle Nachfragen auf. Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Anweisung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

**ACHTUNG!** Alle Verpackungs- und Befestigungsmaterialien sind nicht Bestandteil des Spielzeugs und müssen aus Sicherheitsgründen entfernt werden, bevor der Artikel Kindern zum Spielen übergeben wird.

**WARNUNG!** Um die Gefahr einer Erstickung auszuschließen, halten Sie die Kunststoff-Verpackungsfolie bitte von Babys und Kindern fern!

**ACHTUNG!** Kinder dürfen nur unter Aufsicht von Erwachsenen mit dem Artikel spielen.

## WARNHINWEISE BATTERIEN!

- Entfernen Sie die Batterien, wenn diese verbraucht sind oder der Artikel längere Zeit nicht verwendet wird.
- Benutzen Sie keine verschiedenen Batterie-typen, und -marken, keine neuen und gebrauchten Batterien miteinander oder solche mit unterschiedlicher Kapazität, da diese auslaufen und somit Schäden verursachen können.
- Beachten Sie die Polarität (+/-) beim Einlegen.
- Tauschen Sie alle Batterien gleichzeitig aus und entsorgen Sie die alten Batterien vorschriftsmäßig.
- Warnung! Batterien dürfen nicht geladen oder mit anderen Mitteln reaktiviert, nicht auseinander genommen, nicht ins Feuer geworfen oder kurzgeschlossen werden.
- Bewahren Sie Batterien immer außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Verwenden Sie keine wiederaufladbaren Batterien!
- Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Reinigen Sie bei Bedarf und vor dem Einlegen die Batterie- und Gerätekontakte.
- Setzen Sie die Batterien keinen extremen Bedingungen aus (z. B. Heizkörper oder direkte Sonneneinstrahlung). Es besteht ansonsten erhöhte Auslaufgefahr.
- Batterien können beim Verschlucken lebensgefährlich sein. Bewahren Sie deshalb Batterien für Kleinkinder unerreichbar auf. Wurde eine Batterie verschluckt, muss sofort medizinische Hilfe in Anspruch genommen werden.

**Gefahr!**

- Gehen Sie mit einer beschädigten oder auslaufenden Batterie äußerst vorsichtig um und entsorgen Sie diese umgehend vorschriftsmäßig. Tragen Sie dabei Handschuhe.
- Wenn Sie mit Batteriesäure in Berührung kommen, waschen Sie die betreffende Stelle mit Wasser und Seife. Gelangt Batteriesäure in Ihr Auge, spülen Sie es mit Wasser aus und begeben Sie sich umgehend in ärztliche Behandlung!
- Die Anschlussklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.

**WEITERE SICHERHEITSHINWEISE**

- Zur Vermeidung von Kurzschlüssen, Stromschlag oder Fehlfunktionen das Gerät niemals auseinanderbauen. Das Gerät keinen hohen Temperaturen und Feuchtigkeit aussetzen (z. B. direktes Sonnenlicht, Heizung, Feuchträume etc.) und nicht mit feuchten Händen bedienen. Extreme Vibrationen sowie Staub und Dreck können das Instrument beschädigen.
- Zur Vermeidung mechanischer Beschädigungen: Die Bedienelemente niemals mit unnötiger Kraft betätigen. Das Gerät nicht fallen lassen.
- Das Instrument nach dem Spielen sofort wieder ausschalten. Stellen Sie auf dem Gerät oder in die Nähe dessen keine offenen Brandquellen, wie z. B. brennende Kerzen, ab.
- Batterien nicht in offenes Feuer werfen! Achtung Explosionsgefahr!

**GARANTIEHINWEISE**

Dieser Artikel besitzt eine 3 jährige Händlergarantie ab Kauf. Beachten Sie hierzu bitte die Informationen auf der beiliegenden Garantiekarte.

**LIEFERUMFANG**

- 1x Keyboard
- 1x Mikrofon und Halterung
- 3x Keyboardbeine
- 1x USB Kabel
- 1x Audio Kabel
- 1x Bedienungsanleitung
- 1x Garantiekarte

## AUFBAU

- 1 Entnehmen sie das Keyboard der Verpackung. An der Rückseite der Einlage sehen Sie 3 Transportsicherungen. Durch Drehen können sie diese lösen.
- 2 Stecken Sie die Keyboardbeine in die Öffnungen an der Unterseite des Keyboards.

### HINWEIS:

#### PLATZIEREN DES KEYBOARDS

Stellen Sie das Gerät auf eine feste und ebene Unterlage (Tisch, Keyboardständer o. ä.). Achten Sie darauf, dass das Gerät sicher, rutsch- und wackelfrei steht.

- 3 Klappen Sie den Deckel des Keyboards hoch und stellen den Flügelstab wie abgebildet auf. Sie können die Neigung individuell einstellen. Sehen Sie dazu auf der Innenseite des Deckels 3 Haltepunkte. Zusätzlich können Sie den Flügelstab auch senkrecht aufstellen.

**ACHTUNG:** Achten Sie darauf, dass Ihr Kind bei Bedienung des Deckels nicht die Hände darunter hat. Es besteht die Gefahr des Einklemmens. Drücken Sie den Deckel nicht gewaltsam herunter.

- 4 Sie haben nun Zugriff auf alle zusätzlichen Bedientasten und Anschlüsse.
- 5 Zum Schließen des Deckels entfernen Sie vorher alle eventuell angeschlossenen Kabel sowie das Mikrofon mit Halterung. Heben Sie den Deckel leicht an. Klappen Sie den Flügelstab in seine Ausgangsposition und senken den Deckel ab. Achten Sie bitte darauf, dass sich keine Hand zwischen Deckel und Keyboard befindet.

## Anschluss Mikrofon

- 1 Stecken sie die Mikrofonhalterung in die Öffnung auf der Oberseite des Keyboards.
- 2 Stecken Sie das Mikrofon in die Halterung.
- 3 Verbinden Sie das Mikrofon mit dem Mikrofoneingang auf der Oberseite des Keyboards.
- 4 Schalten Sie das Mikrofon ein. Drücken Sie dazu den Einschaltknopf an der Oberseite des Mikrofons. Sie können nun zum Spiel singen.

**HINWEIS:** Das Mikrofon lässt sich nicht einzeln in der Lautstärke regeln. Sie können die Lautstärke insgesamt mit den Tasten (Vol + / Vol -) einstellen.

## Anschluss Mp3 Player / Externe Soundquelle

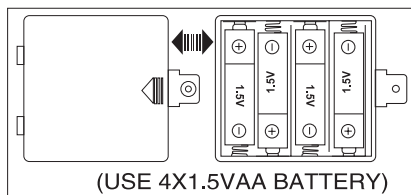
Verbinden sie das beiliegende Audiokabel mit dem Anschluss (MP3) auf der Oberseite des Keyboards.

Sie können alle üblichen Klangquellen anschließen, sofern diese über einen 3,5mm Klinke Ausgang verfügen. Beispiele: Mp3 Player, Computer und Tablets.

**HINWEIS:** Die individuelle Lautstärke stellen sie über ihr externes Gerät ein.

**Batteriebetrieb**

Batterien einlegen (Abb. A)



**ACHTUNG!** Beachten Sie folgende Anweisungen, um mechanische und elektrische Beschädigungen zu vermeiden.

- 1 Lösen Sie mit Hilfe eines passenden Schraubendrehers die Schraube des Batteriefaches.
- 2 Entfernen Sie den Deckel.
- 3 Verwenden sie ausschließlich Batterien vom Typ AA (LR6).
- 4 Entfernen Sie die Verpackung der Batterien und legen Sie die Batterien vorsichtig in die Batteriehalterung ein. Die Batterien müssen sich komplett in der Batteriehalterung befinden.

**Hinweis:** Achten Sie auf die Plus-/Minus-Pole der Batterien und auf das korrekte Einsetzen.

- 5 Setzen Sie den Deckel (1b) auf das Batteriefach und schrauben Sie ihn wieder fest.

Beim Wechsel von Batterien gehen Sie in derselben Reihenfolge wie beim Einlegen der Batterien vor. Entnehmen Sie vor dem Einlegen neuer Batterien die Alten aus dem Batteriefach.

**WICHTIG:**

- Die Batterielebensdauer ist abhängig vom Gerätegebrauch und der Qualität der Batterien. Ersetzen Sie diese bitte, falls das Gerät nur noch leise spielt oder nicht funktioniert und auch durch Ein- und Ausschalten nicht aktiviert wird.
- Verwenden Sie zum Batteriewechsel baugleiche Typen 4 x 1,5V AA (LR6).
- Bei längerem Nichtgebrauch oder leeren Batterien entnehmen Sie diese bitte aus dem Gerät, um eine Beschädigung durch auslaufende Batterien zu vermeiden.

**Alternative externe Stromversorgung**

Auf der Oberseite des Keyboards befindet sich ein Eingang mit der Bezeichnung USB. Dieser ist ausschließlich für das beiliegende USB Kabel gedacht.

Verbinden Sie das Kabel mit dem Keyboard und den USB Stecker mit einem passenden Netzteil oder einer alternativen Stromquelle mit USB Versorgung.

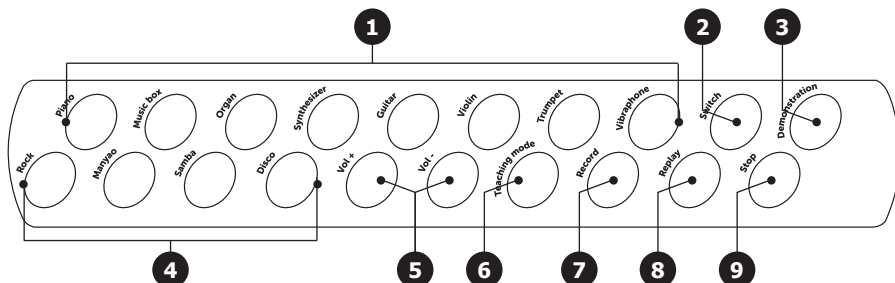
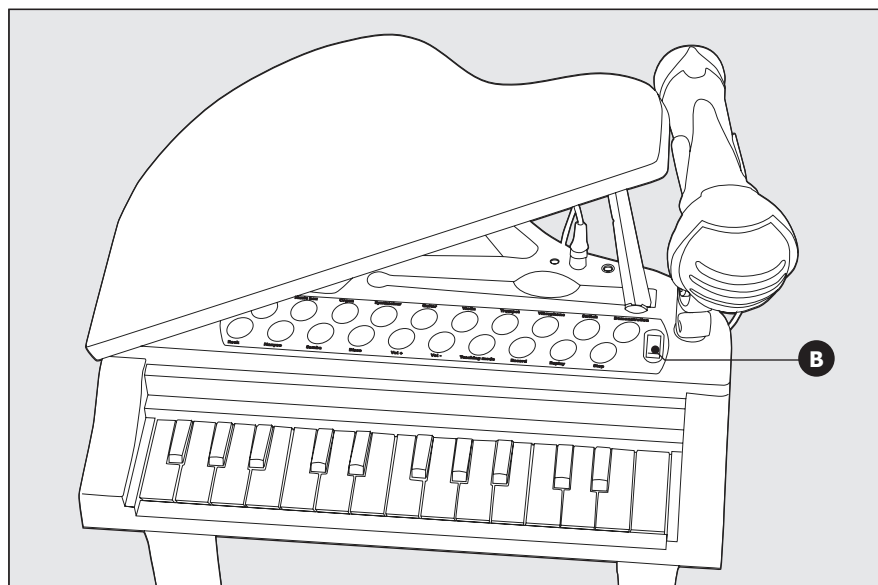
Sie können das Keyboard nun auch mit Strom und ohne Batterien betreiben.

**HINWEIS:** Entfernen Sie vor Benutzung einer externen Stromquelle eventuell im Gerät enthaltene Batterien. Über die externe Stromversorgung können keine im Gerät eingelegten Batterien aufgeladen werden.

## BEDIENELEMENTE

<b>A</b>	Batteriefach
<b>B</b>	Ein-/Aus-Schalter
<b>1</b>	Tasten zum Auswählen der Klänge (Piano, Music Box, Organ, Synthesizer, Guitar, Violin, Trumpet, Vibraphone)
<b>2</b>	Taste für weitere Demo Songs (Switch)
<b>3</b>	Taste für Demo Song (Demonstration)

<b>4</b>	Tasten zur Rhythmusauswahl (Rock, Manyao, Samba, Disco)
<b>5</b>	Lautstärke Regelung (Vol+ / Vol-)
<b>6</b>	Lernmodus (Teaching Mode)
<b>7</b>	Aufnahme Taste (Record)
<b>8</b>	Wiedergabe Taste (Replay)
<b>9</b>	Stop Taste (Stop)





## VERWENDUNG

### Gerät Ein- und Ausschalten

Schieben Sie den Schalter auf ON, um den Artikel einzuschalten. Schieben Sie den Schalter auf OFF, um ihn wieder auszuschalten.

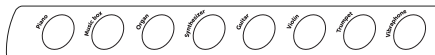
**HINWEIS:** Solange das Keyboard angeschaltet ist und nicht mehr gespielt wird, meldet es sich von Zeit zu Zeit mit einer kurzen Melodie um sie daran zu erinnern. Zum Energiesparen fällt es nach 3 Minuten in den Schlafmodus. Um es aufzuwecken drücken Sie bitte eine beliebige Taste.

### Lautstärke einstellen

Durch Drücken der Tasten (Vol+) und (Vol-) stellen sie die gewünschte Lautstärke ein.

### Klang auswählen

Nach dem Einschalten ist der Klang (Piano) eingestellt. Sie können sofort losspielen. Die jeweilige gedrückte weiße Taste der Klaviatur leuchtet rot auf. Es stehen Ihnen 8 verschiedene Klänge zur Auswahl. Sie können diese über die entsprechenden Tasten (1) Piano, Music Box, Organ, Synthesizer, Guitar, Violin, Trumpet oder Vibraphone auswählen.



**HINWEIS:** Bei diesem Spielzeug können nur einzelne Noten gespielt werden. Akkorde können nicht wiedergegeben werden.

### Rhythmus auswählen

Sie können aus 4 verschiedenen Rhythmen auswählen: Rock, Manyao, Samba, Disco. Drücken Sie hierzu die entsprechenden Tasten (4) auf dem Keyboard. Um den Rhythmus zu stoppen, drücken Sie bitte die Taste Stop (9).

### Aufnahme und Wiedergabe

Zur Aufnahme drücken Sie bitte die Taste Record (7). Mit dem Drücken einer Taste auf der Klaviatur starten Sie die Aufnahme. Es können maximal ca. 64 Noten aufgezeichnet werden. Um die Aufnahme zu beenden müssen Sie nichts tun.

Um Ihre Aufnahme wiederzugeben drücken Sie die Taste Replay (8). Mit Stop (9) können Sie die Wiedergabe beenden.

**HINWEIS:** Ein erneutes Drücken der Aufnahme-taste löscht die vorherige Aufnahme. Beim Ausschalten des Keyboards wird eine eventuell vorhandene Aufnahme gelöscht.

### Demo-Song abspielen

Drücken sie die Taste Demonstration (3) um ein Beispiellied abzuspielen. Mit der Taste Stop (9) beenden Sie die Wiedergabe.

Weitere DEMO Songs können über die Taste Switch (2) wiedergegeben werden. Mit dem Druck auf eine beliebige weiße Taste auf der Klaviatur können sie weitere 15 Beispiellieder abspielen. Beenden Sie die Lieder durch Drücken der Taste Stop (9)

### Lernmodus

Um den Lernmodus auszuwählen, drücken sie bitte Teaching Mode (6). Um zu beginnen, drücken Sie bitte eine beliebige weiße Taste auf der Klaviatur. Sie können aus 15 verschiedenen Stücken auswählen.

Der Rhythmus beginnt und die erste Taste leuchtet. Drücken Sie diese Taste wie angegeben. Die nächste Taste leuchtet erst auf wenn die vorherige richtig gespielt wurde. Beenden Sie den Lernmodus durch Druck auf die Taste Stop (9)

### Lagerung und Reinigung

Den Artikel immer trocken und sauber in einem temperierten Raum lagern. Nur mit einem feuchten Reinigungstuch reinigen und anschließend trockenwischen. WICHTIG! Nie mit scharfen Reinigungsmitteln reinigen.

## Umweltschutzhinweise für die Entsorgung:

Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackungsmaterialien entsprechend aktueller örtlicher Vorschriften. Verpackungsmaterialien wie z. B. Folienbeutel gehören nicht in Kinderhände. Bewahren Sie das Verpackungsmaterial für Kinder unerreichbar auf.



Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackung umweltgerecht. Beachten Sie die Kennzeichnung auf den verschiedenen Verpackungsmaterialien und trennen Sie diese gegebenenfalls gesondert. Die Verpackungsmaterialien sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Ziffern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe, 20–22: Papier und Pappe, 80–98: Verbundstoffe



Geräte, die mit dem nebenstehenden Symbol gekennzeichnet sind, dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Sie sind verpflichtet, solche Elektro- und Elektronik-Altgeräte separat zu entsorgen. Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren. Entfernen Sie vor dem Entsorgen die Batterie aus dem Artikel.



### Entsorgungsmassnahmen Batterien

Bitte beachten: Bei Batterien handelt es sich um Sondermüll, der gemäß Gesetz nicht über den Hausmüll entsorgt werden darf. Sie können ausgediente Batterien unentgeltlich bei den kommunalen Sammelstellen oder im Handel abgeben. Hier stehen spezielle Sammelbehälter bereit.

Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Batterien / Akkus! Batterien / Akkus dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Sie können giftige Schwermetalle enthalten und unterliegen der Sondermüllbehandlung.

Die chemischen Symbole der Schwermetalle sind wie folgt:

Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei.

Geben Sie deshalb verbrauchte Batterien / Akkus bei entsprechenden Sammelstellen bzw. kommunalen Entsorgungsstellen ab!

## BESCHREIBUNG ZUSÄTZLICHER SYMBOLE



### Gerätekategorie Klasse II

Ein Klasse II, oder doppelt isoliertes Gerät, ist ein Gerät, das so entworfen wurde, dass es nicht über die Netzspannung geerdet werden muss. Die Grundvoraussetzung ist, dass kein einzelner Fehler zu einer gefährlichen Spannung führt, sodass ein Stromschlag entstehen könnte und dass das ohne ein geerdetes Metallgehäuse erreicht wird. Normalerweise wird das, zumindest teilweise, durch das Vorhandensein von mindestens zwei Schichten Isolationsmaterial zwischen den stromführenden Teilen und dem Nutzer, oder durch verstärkte Isolierung erreicht.



### Schutzart:

Gerät darf nur in Innenräumen betrieben werden.



### Wechselstrom



### Gleichstrom (DC)

## TECHNISCHE DATEN



Das Gerät wurde ordnungsgemäß überprüft und entspricht den geltenden Richtlinien und harmonisierten Normen der


Europäischen Union bezüglich Sicherheit und Umweltschutz.

## TYPENSCHILD

Detaillierte Informationen über Ihr Gerät sind auf dem Typenschild angegeben. Sie finden das Typenschild auf der Rückseite Ihres Keyboards.

### Elektronisches Keyboard HY-676E

Stromversorgung Batterie:

4 x 1,5V AA (LR6)  DC  
(Gleichspannung)


Stromversorgung Netzbetrieb:

5 V / 100 mA  DC (Gleichspannung)

Abmessungen / Gewicht:

ca. 320 x 295 x 250 mm / 1.110g

Herstellungsdatum (Monat / Jahr)

 08/2020

Hergestellt in China



## VSEBINE

<b>PREDVIDENA UPORABA</b>	<b>14</b>
<b>POMEMBNA VARNOSTNA OPOZORILA</b>	<b>14</b>
Opozorila za baterije!	14
<b>DODATNA VARNOSTNA OPOZORILA</b>	<b>15</b>
<b>INFORMACIJE O GARANCIJI</b>	<b>15</b>
<b>OBSEG DOBAVE</b>	<b>15</b>
<b>SESTAVA</b>	<b>16</b>
Priključitev mikrofona	16
Priključitev mp3-predvajalnika/ zunanje vira zvoka	16
Delovanje na baterije	17
Alternativno zunanje napajanje	17
<b>UPRAVLJALNI ELEMENTI</b>	<b>18</b>
<b>Uporaba</b>	<b>19</b>
Vklop in izklop naprave	19
Nastavitev glasnosti	19
Izbira zvoka	19
Izbira ritma	19
Snemanje in predvajanje	19
Predvajanje predstavitvene skladbe	19
Način učenja	19
Skladiščenje in čiščenje	19
Napotki za varstvo okolja za odstranjevanje:	20
Ukrepi za odstranitev baterij	20
<b>OPIS DODATNIH SIMBOLOV</b>	<b>20</b>
<b>TEHNIČNI PODATKI</b>	<b>21</b>
<b>TIPSKA PLOŠČICA</b>	<b>21</b>

## PREDVIDENA UPORABA

Ta izdelek je igrača za zasebno uporabo za otroke od 3. leta starosti. Namenjen je samo za uporabo v zasebnih gospodinjstvih in v zaprtih prostorih.



## ! POMEMBNA VARNOSTNA OPOZORILA

**POZOR!** Ni primerno za otroke, mlajše od 3 let. Nevarnost zadušitve zaradi majhnih delov.

**POZOR!** Nevarnost zadušitve zaradi dolgih kablov.

**POZOR!** Ne uporabljajte blizu ušes. Zloraba lahko poškoduje vaš sluh.

**OPOMBA!** Pred uporabo preberite opombe na embalaži in v navodilih za uporabo. Oboje shranite za morebitni kasnejši vpogled. Izdelek uporabljajte samo kot je opisano in za navedena področja uporabe. Ta navodila hranite na varnem mestu. Predajte tudi vse dokumente, ko izdelek predate tretjim osebam.

**POZOR!** Vsi embalažni materiali in materiali za pritrditev niso del igrače in jih je treba iz varnostnih razlogov odstraniti, preden je izdelek dan otrok, da se z njim igrajo.

**OPOZORILO!** Da se izognete nevarnosti zadušitve, shranite plastično embalažno folijo stran od dojenčkov in otrok!

**POZOR!** Otroci se lahko igrajo s predmetom samo pod nadzorom odraslih.

## ! OPOZORILO ZA BATERIJE!

- Odstranite baterije, če so prazne ali če izdelka ne boste uporabljali dlje časa.
- Ne uporabljajte baterij različnih tipov in blagovnih znamk, novih in rabljenih baterij skupaj ali baterij različne moči, saj lahko pride do iztekanja kisline in povzročitve škode.
- Pri vstavljanju upoštevajte polarnost (+/-).
- Zamenjajte vse baterije hkrati in stare baterije pravilno zavržite.
- Opozorilo! Baterij ne smete polniti ali ponovno aktivirati s katerimi koli drugimi sredstvi, razstavljati, metati v ogenj ali sprožiti kratek stik.
- Baterije vedno hranite izven dosega otrok.
- Ne uporabljajte polnilnih baterij!
- Čiščenje in vzdrževanje, katero lahko opravi uporabnik, otroci ne smejo izvajati brez nadzora.
- Po potrebi očistite kontakte baterij in naprave, preden jih vstavite.
- Ne izpostavljajte baterij izrednim razmeram (npr. grelnikom ali neposredni sončni svetlobi). V nasprotnem primeru obstaja povečano tveganje iztekanja kisline.
- Baterije so lahko v primeru zaužitja nevarne za življenje. Zato hranite baterije izven dosega majhnih otrok. V primeru zaužitja baterije, je treba takoj poiskati zdravniško pomoč.

**Nevarnost!**

- S poškodovano baterijo ali baterijo, iz katere izteka kislina, ravnajte zelo previdno in jo zavržite takoj in v skladu s predpisi. Pri tem nosite rokavice.
- Če pridete v stik s kislino iz baterije, operite prizadeto mesto z milom in vodo. Če vam baterijska kislina pride v oči, jo izperite z vodo in takoj poiščite zdravniško pomoč!
- Na priključnih sponkah ne sme priti do kratkega stika.

**DODATNA  
VARNOSTNA OPOZORILA**

- Naprave nikoli ne razstavljajte, da ne pride do kratkega stika, električnega udara ali okvar. Naprave ne izpostavljajte visokim temperaturam in vlagi (npr. neposredni sončni svetlobi, ogrevanju, vlažnim prostorom itd.) in ne uporabljajte z mokrimi rokami. Izredne vibracije, prah in umazanija lahko poškodujejo inštrument.
- Da se izognete mehanskim poškodbam: Nikoli ne uporabljajte upravljalnih elementov z nepotrebno silo. Pazite, da naprava ne pade na tla.
- Izklopite inštrument takoj po zaključenem igranju. Na napravo ali v njeno bližino ne postavljajte nobenih odprtih virov ognja, na primer gorečih sveč.
- Baterij ne mečite v odprti ogenj! Pozor, nevarnost eksplozije!

**INFORMACIJE O GARANCIJI**

Ta izdelek ima 3-letno garancijo prodajalca od datuma nakupa. Upoštevajte informacije na priloženem garancijskem listu.

**OBSEG DOBAVE**

- 1 x klaviatura
- 1 x mikrofoni in držalo
- 3 x noge klaviaturaja
- 1 x kabel USB
- 1 x zvočni kabel
- 1 x navodila za uporabo
- 1 x garancijski list

## SESTAVA

**1** Odstranite klaviaturo iz embalaže. Na zadnji strani vložka lahko vidite 3 transportna varovala. Odvijte jih z vrtenjem.

**2** Noge klaviature vstavite v odprtine na dnu klaviaturaja.

### OPOMBA: POSTAVITEV TIPKOVNICE

Napravo postavite na trdno in ravno površino (miza, stojalo za tipkovnico ali podobno). Prepričajte se, da je naprava postavljena varno ter zavarovana pred zdrsom in zibanjem.

**3** Odprite pokrov klaviature in nastavite palico za krilo, kot je prikazano na sliki. Nagib lahko nastavite individualno. Na notranji strani pokrova so za to na voljo 3 točke. Palico za krilo lahko postavite tudi navpično.

**POZOR:** Pazite, da vaš otrok med upravljanjem pokrova nima prstov pod njim. Obstaja nevarnost, da mu priščipnete prste. Ne pritiskajte na pokrov s silo.

**4** Zdaj imate dostop do vseh dodatnih upravljalnih gumbov in priključkov.

**5** Če želite zapreti pokrov, odstranite morebitne priključene kable in mikrofona z držalom. Pokrov rahlo dvignite. Dvignite palico za krilo v začetni položaj in spustite pokrov. Prepričajte se, da med pokrovom in klaviaturo nimate položene roke.

## Priključitev mikrofona

**1** Vstavite držalo mikrofona v odprtino na zgornji strani klaviature.

**2** Vstavite mikrofona v držalo.

**3** Priključite mikrofona v vhod za mikrofona na zgornji strani klaviature.

**4** Vključite mikrofona. Pri tem pritisnite gumb za vklop na zgornji strani mikrofona. Zdaj lahko poleg igranja požete.

**OPOMBA:** Glasnosti mikrofona ni mogoče individualno nastaviti. Celotno glasnost lahko prilagodite s tipkama (Vol + / Vol -).

## Priključitev mp3-predvajalnika / zunanjsega vira zvoka

Priključite priloženi zvočni kabel s priključkom (MP3) na zgornji strani klaviature.

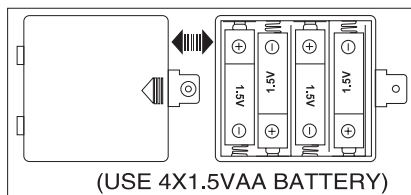
Priključite lahko vse običajne vire zvoka, če imajo 3,5-milimetrski izhod. Primeri: Mp3-predvajalniki, računalniki in tablični računalniki.

**OPOMBA:** Posamezno glasnost nastavite prek svoje zunanje naprave.



## Delovanje na baterije

Vstavite baterije (sl. A)



**POZOR!** Sledite spodnjim navodilom, da se izognete mehanskim in električnim poškodbam.

- 1 Z ustreznim izvijačem odvijte vijak na predalčku za baterije.
  - 2 Odstranite pokrov.
  - 3 Uporabljajte samo baterije tipa AA (LR6).
  - 4 Odstranite baterije iz embalaže in jih previdno vstavite v držalo za baterije. Baterije morajo biti popolnoma v držalu za baterije.
- Opomba:** Bodite pozorni na pozitivne/negativne pole baterij in pravilno vstavljanje.
- 5 Pokrov (1b) namestite na predalček za baterije in ga privijte nazaj.

Ko menjate baterije, postopajte po istem zaporedju kot pri vstavljanju baterij. Preden vstavite nove baterije, odstranite stare iz predalčka za baterije.

## POMEMBNO:

- Življenjska doba baterij je odvisna od uporabe naprave in kakovosti baterij. Zamenjajte jih, če naprava igra samo po tihem ali ne deluje in če vklop in izklop naprave ne pomagata.
- Za zamenjavo baterij uporabite baterije istega tipa, in sicer 4 x 1,5 V AA (LR6).
- Če naprave dalj časa ne boste uporabljali ali pa so baterije prazne, jih odstranite iz naprave, da ne pride do poškodb zaradi iztekanja kisline iz baterij.

## Alternativno zunanje napajanje

Na zgornji strani klaviature je vhod z oznako USB. Ta je namenjen le za priloženi kabel USB.

Kabel priključite v klaviature in priključek USB z ustreznim napajalnikom ali alternativnim virom napajanja z USB-napajanjem.

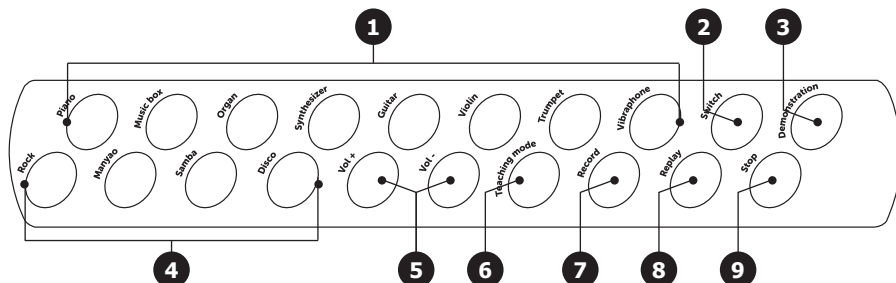
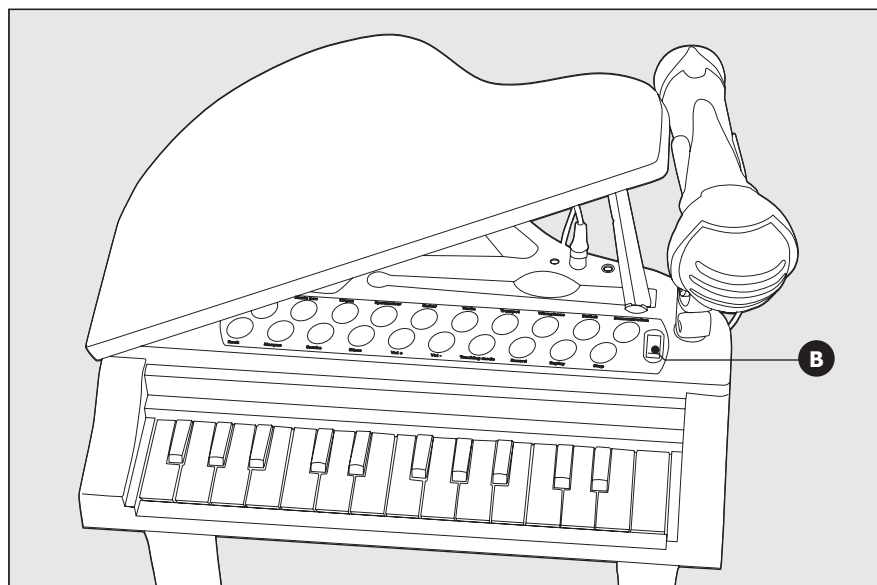
Zdaj lahko klaviature uporabljate priključeno na elektriko in brez baterij.

**OPOMBA:** Pred uporabo zunanjega vira napajanja odstranite iz naprave vse baterije. Nobene baterije, vstavljene v napravo, ni mogoče polniti prek zunanjega napajalnika.

## UPRAVLJALNI ELEMENTI

<b>A</b>	Predalček za baterije
<b>B</b>	Stikalo za vklop/izklop
<b>1</b>	Gumbi za izbiro zvokov (Piano, Music Box, Organ, Synthesizer, Guitar, Violin, Trumpet, Vibraphone)
<b>2</b>	Gumb za dodatne predstavitvene skladbe (Switch)
<b>3</b>	Gumb za predstavitveno skladbo (Demonstration)

<b>4</b>	Gubi za izbiro ritma (Rock, Manyao, Samba, Disco)
<b>5</b>	Nastavitev glasnosti (Vol + / Vol-)
<b>6</b>	Način učenja (Teaching Mode)
<b>7</b>	Aufnahme Taste(Record)
<b>8</b>	Gumb za predvajanje (Replay)
<b>9</b>	Gumb za zaustavitev (Stop)



## UPORABA

### Vklop in izklop naprave

Če želite vklopiti izdelek, potisnite stikalo v položaj ON (vklop). Če ga želite izklopiti, potisnite stikalo v položaj OFF (izklop).

OPOMBA: Dokler je klaviatura vključena in nanjo nihče več ne igra, se bo občasno oglasila s kratko melodijo, da vas opomni na to. Za prihranek energije preklopi po 3 minutah v stanje spanja. Če ga želite prebuditi, pritisnite katero koli tipko.

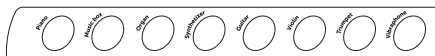
### Nastavitev glasnosti

Pritisnite gumba (Vol+) in (Vol-) in nastavite zeleno glasnost.

### Izbira zvoka

Po vklopu je nastavljen zvok (Piano). Takoj lahko pričnete z igranjem. Ustrezna pritisnjenja na bela tipka na tipkovnici zasveti rdeče. Izberate lahko med 8 zvoki.

Izberete jih s pomočjo ustreznih gumbov, in sicer (1) Piano, Music Box, Organ, Synthesizer, Guitar, Violin, Trumpet ali Vibraphone.



OPOMBA: S to igračo se lahko igrajo samo posamezne note. Akordov ni mogoče predvajati.

### Izbira ritma

Izberate lahko med 4 različnimi ritmi: Rock, Manyao, Samba, Disco. Za to pritisnite ustrezne tipke (4) na klaviaturaju. Za zaustavitev ritma pritisnite gumb Stop (9).

### Snemanje in predvajanje

Za snemanje pritisnite gumb Record (7). S pritiskom na eno od tipk na tipkovnici pričnete s snemanjem. Posnamete lahko največ 64 not. Za zaustavitev snemanja vam ni treba storiti ničesar.

Za predvajanje posnetka pritisnite gumb Replay (8). Predvajanje lahko ustavite z gumbom Stop (9).

OPOMBA: S ponovnim pritiskom gumba za snemanje se izbriše prejšnji posnetek. Če je klaviatura izključena, se vsi obstoječi posnetki izbrišejo.

### Predvajanje predstavitvene skladbe

Pritisnite gumb Demonstration (3) za predvajanje vzorčne skladbe. Predvajanje ustavite z gumbom Stop (9).

Dodatne PREDSTAVITVENE skladbe lahko predvajate z gumbom Switch (2). S pritiskom katerega koli belega gumba na tipkovnici lahko predvajate nadaljnjih 15 vzorčnih skladb. Končajte predvajanje skladb s pritiskom na gumb Stop (9).

### Način učenja

Za izbiro načina učenja pritisnite način Teaching Mode (6). Za začetek pritisnite kateri koli beli gumb na tipkovnici. Izberate lahko med 15 različnimi skladbami.

Začne se ritem in zasveti prvi gumb. Pritisnite ta gumb, kot je prikazano. Naslednji gumb zasveti le, če je bil prejšnji pravilno predvajan. Zapustite način učenja s pritiskom na gumb Stop (9).

### Skladiščenje in čiščenje

Izdelek vedno hranite na suhem in čistem v prostoru z nadzorovano temperaturo. Očistite samo z vlažno krpo za čiščenje in nato obrišite do suhega. POMEMBNO! Nikoli ne čistite z jedkimi čistili.

## Napotki za varstvo okolja za odstranjevanje:

Izdelek in embalažne materiale zavržite v sklado z veljavnimi lokalnimi predpisi. Embalažni materiali, kot so npr. vrečke iz folije ne spadajo v otroške roke. Embalažo hranite izven dosega otrok.



Izdelek in embalažo odstranite na okolju prijazen način. Upoštevajte oznako na različnih embalažnih materialih in jih po potrebi ločite. Embalažni materiali so označeni s kraticami (a) in številkami (b) z naslednjim pomenom: 1–7: plastika, 20–22: papir in lepenka, 80–98: kompoziti



Naprave, označene s sosednjim simbolom, ne smete odvreči med gospodinjske odpadke. Takšno električno in elektronsko opremo morate zavreči ločeno. Zaradi varstva okolja izdelka ne odvrzite med gospodinjske odpadke, ko ga ne uporabljate več, ampak ga pravilno odstranite. Informacije o zbirnih mestih in njihovem odpiralnem času dobite pri odgovorni upravi. Pred odstranitvijo vzemite iz izdelka baterije.



**Ukrepi za odstranitev baterij**  
Upoštevajte: Baterije so posebni odpadki, ki jih po zakonu ni dovoljeno odstraniti med gospodinjske odpadke. Rabljene baterije lahko brezplačno vrnete na občinsko zbirno točko ali v trgovino. Tukaj so na voljo posebni zabojniki za zbiranje.

Okoljska škoda zaradi napačnega odstranjevanja baterij/akumulatorja!  
Baterij/akumulatorjev ne smete zavreči med gospodinjske odpadke. Ti lahko vsebujejo strupene težke kovine in so predmet posebne obdelave odpadkov.

Kemični simboli težkih kovin so naslednji:  
Cd = kadmij, Hg = živo srebro, Pb = svinec.

Odložite rabljene baterije/akumulatorje na ustrezna zbirna mesta ali komunalna odlagališča!

## OPIS DODATNIH SIMBOLOV



### Naprava razreda II

Naprava razreda II, ali dvojno izolirana naprava, je naprava, ki je bila zasnovana tako, da je ni treba ozemljiti prek omrežne napetosti. Osnovna zahteva je, da nobena napaka ne vodi do nevarne napetosti, ki lahko povzroči električni udar in da je to doseženo brez ozemljenega kovinskega ohišja. Običajno je to, vsaj deloma, doseženo s prisotnostjo vsaj dveh slojev izolacijskega materiala med deli pod napetostjo in uporabnikom, ali z ojačano izolacijo.



**Stopnja zaščite:** Napravo lahko uporabljate samo v zaprtih prostorih.



**Izmenični tok**



**Enosmerni tok (DC)**

## TEHNIČNI PODATKI





Naprava je bila pravilno preverjena in ustreza veljavnim direktive Evropske unije ter usklajenim standardom glede varnosti in varstva okolja.

## TIPSKA PLOŠČICA

Podrobne informacije o vaši napravi so navedene na tipski ploščici. Tipsko ploščico najdete na hrbtni strani vaše klaviature.


### Elektronski klaviatura HY-676E

Napajanje preko baterij:  
4 x 1,5V AA (LR6)  DC (enosmerni tok)

Napajanje preko električnega omrežja:  
5 V/100 mA  DC (enosmerni tok)

Dimenzije/teža:  
pribl. 320 x 295 x 250 mm / 1.110g

Datum izdelave (mesec/leto)

 08/2020

Narejeno na Kitajskem





**AT Vertrieben durch:**

**SI Distributer:**

Streetlife Music GmbH  
Oelsnitzer Str. 58  
D-08626 Adorf

**KUNDENDIENST  
POPRODAJNA PODPORA**

**708040**

  +49-(0)37423-7798-28

Fax: +49-(0)37423-7798-29

 [service@streetlife-music.com](mailto:service@streetlife-music.com)

MODELL/IZDELEK:

HY-676E

11/2020

**3**

**JAHRE GARANTIE  
LETA GARANCIJE**